

1613451291 120079  
1219/2021  
16/02/2021**تعميم (4)**

السادة/ مديرو ومديرات المدارس الخاصة ورياض الأطفال  
المحترمين  
تحية طيبة وبعد،،،

**الموضوع: تسجيل الطلبة في المدارس الخاصة**

بداية تهديكم إدارة تراخيص المدارس الخاصة بوزارة التعليم والتعلیم العالی أطيب التحيات...

تنظيماً لعملية تسجيل الطلبة فقد تقرر فتح باب تسجيل الطلاب والطالبات للعام الأكاديمي 2022/2021 م لجميع المراحل التعليمية للمدارس ورياض الأطفال الخاصة وفق الإجراءات التالية:

أولاً: فتح باب التسجيل اعتباراً من يوم الاثنين الموافق 1 مارس 2021 حتى نهاية يوم الخميس الموافق 14 أكتوبر 2021م. أما الطلبة القادمون من خارج الدولة يتم تسجيلهم في موعد لا يتجاوز نهاية شهر يناير 2022م.

ثانياً: تحدد المدرسة آلية التسجيل المناسبة لها ويشترط أن يتم الإعلان عنها مع مراعاة عدم مخالفتها للقوانين الخاصة بالتسجيل المعتمدة لدى الوزارة.

ثالثاً: يحدد سن القبول في جميع المراحل حسب الجداول المرفقة مع التعميم، علماً بأن هذه الأعمار تحدد الحد الأعلى والحد الأدنى للعمر الزمني لقبول الطلبة.

**رياض الأطفال والمرحلة الابتدائية:**

نظام السنوات Years system					نظام الصفوف Grades System						
السن			الحد الأدنى	Class	الصف	السن			الحد الأدنى	Class	الصف
سنة	شهر	يوم				سنة	شهر	يوم			
4	11	29	3	KG1	الروضة	4	11	29	3	pre-school	ماقبل الروضة
5	11	29	4	KG2	التمهيدي	5	11	29	4	KG1	الروضة
7	11	29	5	Year1	الأول الابتدائي	7	11	29	5	KG2	التمهيدي
8	11	29	6	Year 2	الثاني الابتدائي	8	11	29	6	Grade 1	الأول الابتدائي
9	11	29	7	Year3	الثالث الابتدائي	9	11	29	7	Grade 2	الثاني الابتدائي
10	11	29	8	Year4	الرابع الابتدائي	10	11	29	8	Grade 3	الثالث الابتدائي
11	11	29	9	Year5	الخامس الابتدائي	11	11	29	9	Grade4	الرابع الابتدائي
12	11	29	10	Year6	السادس الابتدائي	12	11	29	10	Grade 5	الخامس الابتدائي
--	--	--	--	--	--	14	11	29	11	Grade6	السادس الابتدائي



(يرجى الاطلاع على الدليل الإرشادي لتسجيل الطلبة بالمدارس الخاصة في دولة قطر)

يحدد سن القبول في مرحلة الروضة والصف الأول الابتدائي للعام الأكاديمي 2022/2021 :

**أ : الروضة** الحد الأدنى لسن القبول للقطريين وأبناء القطريين وأبناء مواطني دول مجلس التعاون والجنسيات الأخرى المولودين حتى تاريخ 2018/9/30 م ، وللمدرسة الحرة في قبول الطلبة المستجدين فقط حتى مواليد 2018/12/31 م . ( اختياري للمدرسة وليس إجباري )

**ب : التمهيدي** الحد الأدنى لسن القبول للقطريين وأبناء القطريين وأبناء مواطني دول مجلس التعاون والجنسيات الأخرى المولودين حتى تاريخ 2017/9/30 م . وللمدرسة الحرة في قبول الطلبة المستجدين فقط حتى مواليد 2017/12/31 م . ( اختياري للمدرسة وليس إجباري )

**ج : الصف الأول الابتدائي** الحد الأدنى لسن القبول للقطريين وأبناء القطريين وأبناء مواطني دول مجلس التعاون والجنسيات الأخرى المولودين حتى تاريخ 2016/9/30 م . وللمدرسة الحرة في قبول الطلبة المستجدين فقط حتى مواليد 2016/12/31 م . ( اختياري للمدرسة وليس إجباري )

**ملاحظة /** أشهر استثناء سن القبول ( أكتوبر ، نوفمبر ، وديسمبر ) للثلاث مراحل العمرية الأولى فقط .

**د : مدارس الجاليات :** الحد الأدنى لسن قبول الطلاب وفق الأعمار المتبعة في دولهم وعلى المدارس التي تعمل تحت إشراف سفارتها تزويد إدارة تراخيص المدارس الخاصة بالحد الأدنى والحد الأعلى لسن القبول معتمد من قبل سفارتها.

Years system			نظام السنوات		Grades System			نظام الصفوف		نوع المرحلة
Age	السن		Class	الصف	Age	السن		Class	الصف	
الحد الأعلى					الحد الأعلى					
سنة	شهر	يوم			سنة	شهر	يوم			
14	11	29	year 7	الصف السابع	--	--	--	--	--	المرحلتان الإعدادية والثانوية
15	11	29	year 8	الصف الثامن	15	11	29	Grade 7	الصف السابع	
16	11	29	year 9	الصف التاسع	16	11	29	Grade 8	الصف الثامن	
17	11	29	year 10	الصف العاشر	17	11	29	Grade 9	الصف التاسع	
18	11	29	year 11	الصف الحادي عشر	18	11	29	Grade 10	الصف العاشر	
19	11	29	year 12	الصف الثاني عشر	19	11	29	Grade 11	الصف الحادي عشر	
19	11	29	year 13	الصف الثالث عشر	19	11	29	Grade 12	الصف الثاني عشر	

**ثانياً: المرحلتان الإعدادية والثانوية :**

- يقبل في أي صف من صفوف المرحلة الإعدادية كل من نجح في الصف السابق مباشرة على الصف المطلوب التسجيل فيه.
- يقبل في أي صف من صفوف المرحلة الثانوية كل من نجح في الصف السابق مباشرة على الصف المطلوب التسجيل فيه.











## تابع جدول معادلة أنظمة التعليم الدولية :

Age	Qatar Curriculum	Egypt	Brazil	Finnish	Turkey	Italy	Spanish	Australia	South Africa	Bangladesh	Malaysia	Ethiopia	Japan	Scotland	Sudan	Iran
Academic year																
3-4	-	KG 1	Preschool 1	-	KG 1	KG 1	KG 1	Pre-school	-	-	KG 1	-	-	Nursery	KG1	-
4-5	Rawda	KG 2	Preschool 2	KG 1	KG 2	KG 2	KG 2	Pre-school	-	KG-I	KG 2	KG 1	-	Prim. 1	KG 2	KG1
5-6	Tamhidi	Grade 1	Year 1	Grade 0	Grade 1	Grade 1	Grade 1	KG	Grade 0	KG-II	KG 3	KG 2	-	Prim. 2	Grade 1	KG 2
6-7	Grade 1	Grade 2	Year 2	Grade 1	Grade 2	Grade 2	Grade 2	Grade 1	Grade 1	Grade 1	Grade 1	Grade 1	Grade 1	Prim. 3	Grade 2	Grade 1
7-8	Grade 2	Grade 3	Year 3	Grade 2	Grade 3	Grade 3	Grade 3	Grade 2	Grade 2	Grade 2	Grade 2	Grade 2	Grade 2	Prim. 4	Grade 3	Grade 2
8-9	Grade 3	Grade 4	Year 4	Grade 3	Grade 4	Grade 4	Grade 4	Grade 3	Grade 3	Grade 3	Grade 3	Grade 3	Grade 3	Prim. 5	Grade 4	Grade 3
9-10	Grade 4	Grade 5	Year 5	Grade 4	Grade 5	Grade 5	Grade 5	Grade 4	Grade 4	Grade 4	Grade 4	Grade 4	Grade 4	Prim. 6	Grade 5	Grade 4
10-11	Grade 5	Grade 6	Year 6	Grade 5	Grade 6	Grade 6	Grade 6	Grade 5	Grade 5	Grade 5	Grade 5	Grade 5	Grade 5	Prim. 7	Grade 6	Grade 5
11-12	Grade 6	Grade 7	Year 7	Grade 6	Grade 7	Grade 7	Grade 7	Grade 6	Grade 6	Grade 6	Grade 6	Grade 6	Grade 6	Sec. 1	Grade 7	Grade 6
12-13	Grade 7	Grade 8	Year 8	Grade 7	Grade 8	Grade 8	Grade 8	Grade 7	Grade 7	Grade 7	Grade 7	Grade 7	Grade 7	Sec. 2	Grade 8	Grade 7
13-14	Grade 8	Grade 9	Year 9	Grade 8	Grade 9	Grade 9	Grade 9	Grade 8	Grade 8	Grade 8	Grade 8	Grade 8	Grade 8	Sec. 3	Grade 9	Grade 8
14-15	Grade 9	Grade 10	Year 10	Grade 9	Grade 10	Grade 10	Grade 10	Grade 9	Grade 9	Grade 9	Grade 9	Grade 9	Grade 9	Sec. 4	Grade 10	Grade 9
15-16	Grade 10	Grade 11	Senior 1	Grade 10	Grade 11	Grade 11	Grade 11	Grade 10	Grade 10	Grade 10	Grade 10	Grade 10	Grade 10	Sec. 5	Grade 11	Grade 10
16-17	Grade 11	Grade 12	Senior 2	Grade 11	Grade 12	Grade 12	Grade 12	Grade 11	Grade 11	Grade 11	Grade 11	Grade 11	Grade 11	Sec. 6	Grade 12	Grade 11
17-18	Grade 12	-	Senior 3	Grade 12	-	Grade 12	Grade 12	Grade 12	Grade 12	Grade 12	Grade 12	Grade 12	Grade 12	-	-	Grade 12
18-19	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	Grade 13
Public Exams	Grade 12 Certificate	Grade 12 Certificate / Certificate not possible to take outside Egypt	Certificate	Grade 12		Vocational qualification or Academic qualification	Baccalaureate or vocational options	Vocational or academic options	Matriculation Certificate			Grade 12	Secondary School Diploma	Higher or advanced higher exams		

ملاحظة / يتعين على المدرسة تسجيل الطالب القادم من منبج غير مذكور بجدول معادلة أنظمة التعليم الدولية وفقاً لآخر شهادة دراسية مع مراعاة السن المحدد للصف، وفي حال صغر سن الطالب يتعين على المدرسة تسجيل الطالب بصف أقل بعد موافقة لولي الأمر، وإخطار إدارة تراخيص المدارس الخاصة بذلك.





### الوثائق والمستندات المطلوبة للتسجيل :-

- 1/البطاقة الشخصية أو جواز السفر الأصلي المسجل به الطالب (ساري المفعول) + صورة عنه (لجميع الطلاب والطالبات القطريين).
- 2/ جواز السفر الأصلي المسجل به الطالب + صورة عنه (لجميع الطلاب والطالبات غير القطريين وغير القطريات).
- 3/ شهادة الميلاد الأصلية + صورة عنها (لجميع الطلاب والطالبات).
- 4/الرقم الشخصي الخاص بوزارة الداخلية (لجميع الطلاب والطالبات).
- 5/ إقامة سارية المفعول على جواز السفر + صورة عنه (لجميع الطلاب والطالبات المقيمين والمقيمات). أو بطاقة شخصية .
- 6/ إقامة سارية المفعول لولي الأمر .
- 7/شهادة لمن يمه الأمر من جهة عمل ولي الأمر .
- 8/بطاقة تصريح الإقامة المؤقتة الصادرة من وزارة الداخلية بدولة قطر لحاملي هذه البطاقة (سارية المفعول) وصور عنها، وتسجيل الجنسية من سكان قطر .
- 9/ (عدد 2) صورة شخصية حديثة لجميع الطلاب والطالبات.
- 10/ تقديم السجل الصحي بالإضافة إلى بطاقة التطعيم للطفل من المراكز الصحية بالنسبة لمرحلة الروضة، التمهيدي، والصف الأول الابتدائي بالإضافة إلى شهادات التطعيم للطلبة الوافدين من خارج قطر ومطابقتها مع برنامج التطعيم الوطني في قطر .

### أحكام عامة:

- 1/ يتم حساب العمر على أساس التقويم الميلادي في 30 سبتمبر من عام القبول.
- 2/ يعول في حساب العمر على شهادة الميلاد الأصلية، وفي حالة تعذر الحصول على شهادة الميلاد، يسترشد بجواز السفر الساري المفعول ( وفي حالة عدم ذكر اليوم والشهر من تاريخ الميلاد بجواز السفر ) يحسب تاريخ الميلاد التقديري من 1 يوليو من سنة الولادة المثبتة بجواز السفر طبقاً للتقويم الميلادي.
- 3/ لا يجوز تسجيل أي طالب لا يحمل رقماً شخصياً من وزارة الداخلية بدولة قطر.
- 4/ لا يجوز تسجيل أي طالب دخل البلاد بتأشيرة زيارة.
- 5/ شهادة النجاح الأصلية لجميع الطلبة القطريين .
- 6/شهادة النجاح مصدقة من وزارة الخارجية لجميع الطلبة الغير قطريين والقادمين من خارج الدولة .
- 7/ التقيد بقبول وتسجيل الطلبة حسب السلم التعليمي لدولة قطر من الصف الأول حتى الصف الثاني عشر.
- 8/ يسمح بالانتقال (التحويل) بين المدارس الخاصة مباشرة في الصف الدراسي الواحد بشرط
  - ✓ وجود شاغر واستكمال إجراءات التحويل بين المدرستين.
  - ✓ الالتزام بجدول معادلة الأنظمة بين المناهج عند الانتقال.
- 9/ لا يسمح بتسجيل أي طالب قطري منتقل من الخارج إلا بعد معادلة شهادته أولاً لدى الإدارة المختصة "مركز معلومات الطلبة " قسم معادلة الشهادات، وعلى إثر المعادلة يتم تسجيل الطالب وفقاً للصف المعتمد.
- 10/لا يجوز تسجيل أي طالب من الصف الثاني وحتى الصف الثالث عشر ليس لديه شهادة نجاح نهاية العام الدراسي الأصلية موضح بها درجات الطالب ( التقرير النهائي الأصلي).
- 10/تكون إعادة المرحلة حتى نهاية سبتمبر من كل عام أكاديمي.
- 11/نقل الطلبة من منهج مختلف حتى نهاية شهر يناير من كل عام أكاديمي .
- 12/نقل الطلبة من نفس المنهج حتى نهاية شهر فبراير من كل عام أكاديمي.





**إجراءات ذات علاقة بالقبول في المدارس الخاصة:**

- 1- تعتمد الطاقة الاستيعابية في المدرسة حسب تقرير المعاينة للمبنى.
- 2- قبول عملية التسجيل يتوجب على المدرسة مراجعة وتحدد أعداد الشواغر.
- 3- يتعين على المدرسة إدراج بيانات الطالب في نظام الوزارة خلال أسبوع من تاريخ قبوله، وفي حال عدم الالتزام تتحمل المدرسة كافة المسؤولية اتجاه ولي الأمر.
- 4- على المدرسة أخطارولي الأمر بالموافقة على تسجيل الطالب في مدة لا تقل عن أسبوع من تاريخ تقديم الطلب.
- 5- تلتزم المدارس الخاصة باستخدام النظام الوطني لمعلومات الطلبة NSIS لإدخال ما يلي :
  - تسجيل الطلاب والطالبات.
  - الشطب.
  - النقل
  - إصدار شهادة لمن يهمة الأمر.
  - إدراج الرسوم الدراسية المعتمدة.
  - تحديث البوابة الإلكترونية.
  - الحضور والغياب اليومي.

**مهاذير هامة:**

- 1- لا يجوز تسجيل أي طالب لا يحمل رقماً شخصياً من وزارة الداخلية بدولة قطر.
- 2- لا يجوز تسجيل أي طالب دخل البلاد بتأشيرة زيارة.
- 3- عدم تسجيل أي طالب بما يتجاوز الطاقة الاستيعابية.
- 4- لا يحق للمدرسة إبقاء الطالب في قائمة الانتظار أكثر من أسبوع من تاريخ تقديم الطلب.
- 5- عدم توجيه أولياء الأمور إلى الوزارة بشأن طلب التسجيل بما يفوق الطاقة الاستيعابية المعتمدة للمبنى المدرسي.

**وتفضلوا بقبول فائق الاحترام والتقدير،،**
**حمد محمد الغالي****مدير إدارة تراخيص المدارس الخاصة**